



藏文·汉文·英文字典·词典·辞典·藏文·汉文·英文字典·词典·辞典

藏文·汉文·英文字典·词典·辞典

藏文·汉文·英文字典·词典·辞典

ବିନ୍ଦୁମହାପତ୍ରଶିଖାଶ୍ରୀଦଶଶ୍ରୀମତ୍ତୁମହାପତ୍ରକାମାତ୍ରାମହାଶ୍ରୀଦଶ

ଜକ୍ଷଣିଷାମାତ୍ରାମା

ଧର୍ମଧର୍ମଶ୍ରୀମହାପତ୍ରକାମାତ୍ରାମହାଶ୍ରୀ
ଧର୍ମଧର୍ମଶ୍ରୀମହାପତ୍ରକାମାତ୍ରାମହାଶ୍ରୀମହାଶ୍ରୀ

ଧର୍ମଧର୍ମଶ୍ରୀମହାପତ୍ରକାମାତ୍ରାମହାଶ୍ରୀ

ਬਿੰਦੂ ਕੱਤ੍ਰਿਯ ਅਨੁਸਾਰ ਲੜ੍ਹਾਂ ਵਿੰਦੂ ਕੱਤ੍ਰਿਯ ਮੁਖ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਲੜ੍ਹਾਂ ਵਿੰਦੂ

(ਕੱਤ੍ਰਿਯ ਵਿੰਦੂ ਲੇਖਾਂ)

ਕੱਤ੍ਰਿਯ ਵਿੰਦੂ	ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਸੀਰੀਜ਼
ਕੱਤ੍ਰਿਯ ਵਿੰਦੂ ਲੇਖਾਂ	ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਸੀਰੀਜ਼
ਅਨੁਸਾਰ ਲੇਖਾਂ	ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ
ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੇਖਾਂ	ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ
ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੇਖਾਂ	ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ
ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੇਖਾਂ	ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ (ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੇਖਾਂ 20)
ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੇਖਾਂ	ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ (ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੇਖਾਂ 20)
ਲੇਖਾਂ	787 × 1092 1/32
ਪੰਨੇ	3
ਮਿਲਾਈ	ਫਿ' 4. 9
ਪੰਨੇ	2008 ਅਤੇ '੯੫ ਸਾਲ ਪਾਂਧੀ' ਵਿੰਦੂ
ਪੰਨੇ	2008 ਅਤੇ '੯੫ ਸਾਲ ਪਾਂਧੀ' ਵਿੰਦੂ
ਪੰਨੇ	01 – 4,500
ਪੰਨੇ	ISBN978 – 7 – 223 – 02389 – 4
ਮੁੱਲ	6.00

ਪੰਨੇ ਵਿੰਦੂ ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ ਲੱਗਣ ਵਿੰਦੂ

图书在版编目(CIP)数据

农牧民实用技术科普读本·热爱科学·藏文/西藏自治区科技厅,西藏自治区科技信息研究所编.一拉萨:西藏人民出版社,2008.5

ISBN 978 - 7 - 223 - 02389 - 4

I .农… II .①西…②西… III .①农业技术—普及读物—藏语②科学知识—普及读物—藏语 IV .S - 49 Z228

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2008)第 028362 号

农牧民实用技术科普读本·热爱科学

编 著	西藏自治区科技厅和西藏自治区科技信息研究所
责任编辑	顿珠平措
封面设计	阿曲
电脑排版	边巴次仁
出版发行	西藏人民出版社(拉萨市林廓北路 20 号)
印 刷	西藏山水印务技术有限公司
开 本	787×1092 1/32
印 张	3
字 数	49 千
版 次	2008 年 5 月第 1 版
印 次	2008 年 5 月第 1 次印刷
印 数	01—4,500
书 号	ISBN978 - 7 - 223 - 02389 - 4
定 价	6.00 元

《बिन्दुक्ति वन् केषवा श्री दक्षसंहार वन् कृत्यक् कृत्य
वन् शद्यम् लिपि निषा》कैवल्यशीषवंशकामना।

पति : इष्टवा लेखोद्धरणात् इक्षुदक्षांसुगुप्तीयक्तिवा
षक्तिवाक्तिवाक्तिवा विद्युत्स्वरं प्रभु इक्षुदक्षांसुगुप्तीयक्तिवा
विद्युत्स्वरं प्रभु इक्षुदक्षांसुगुप्तीयक्तिवा।

अ ३ अंका गोदावानिषु गृह्णन्दक्त्वां कृत्यमिदं विद्युत्स्वरं प्रभु
उद्देश्यक्तिवा गृह्णन्दक्त्वां कृत्यमिदं विद्युत्स्वरं प्रभु
यद्यक्त्वां गृह्णन्दक्त्वां कृत्यमिदं विद्युत्स्वरं प्रभु
श्रीवा गृह्णन्दक्त्वां कृत्यक्तिवा विद्युत्स्वरं प्रभु
उद्देश्यक्तिवा गृह्णन्दक्त्वां कृत्यक्तिवा विद्युत्स्वरं प्रभु
श्रीवा गृह्णन्दक्त्वां कृत्यक्तिवा विद्युत्स्वरं प्रभु
मद्याक्त्वां गृह्णन्दक्त्वां कृत्यक्तिवा विद्युत्स्वरं प्रभु
कृत्यक्त्वां गृह्णन्दक्त्वां कृत्यक्तिवा विद्युत्स्वरं प्रभु
विद्युत्स्वरं प्रभु कैवल्यशीषवंशकामना।

पति : उद्देश्यक्तिवाक्तिवा यद्यक्त्वां
षक्तिवाक्तिवा कैवल्यशीषवंशकामना।
चित्तं ज्ञाना श्रीवा उद्देश्यक्तिवा
विद्युत्स्वरं प्रभु यद्यक्त्वां कृत्यक्तिवा विद्युत्स्वरं प्रभु
विद्युत्स्वरं प्रभु यद्यक्त्वां कृत्यक्तिवा विद्युत्स्वरं प्रभु।

《农牧民实用技术科普读本》编委会

主任:次仁卓嘎 自治区副主席
副主任:刘玉超 自治区科技厅厅长
委员:耿战修 自治区科技厅副厅长
 曾普鲁 自治区科技厅副厅长
 云丹 自治区科技厅
 拉巴 自治区科技信息研究所
 邓二林 自治区科技信息研究所
 达娃 自治区科技信息研究所
 白玛 自治区科技信息研究所
 朗杰卓嘎 西藏日报社藏编部
 多吉才旺 西藏科技报社

主编:云丹

副主编:拉巴 邓二林

翻译:达娃 白玛 朗杰卓嘎 达瓦扎西
 拉巴 索朗洛果

译审:达娃 拉巴 拉巴次仁

፩፻፲፭

ପ୍ରକାଶକାଳୀ

序 言

向全社会传播科学思想、倡导科学方法、普及科学知识，是科技行政管理部门的重要职能之一。这套《农牧民实用技术科普读本》经过有关部门和编委会组成人员的共同努力，编译出版了。本书对于提高我区广大农牧民和农牧区基层干部的科学文化和社会知识水平，非常有益处。

农牧民群众占我区人口总数的百分之八十以上，提高农牧民群众的科学文化素质关系到我区稳定和发展的大局。要实现我区经济社会跨越式发展战略目标和全面建设小康社会，就必须大力加强农牧区科普工作，努力提高广大农牧民的科学文化素质和农牧区经济社会发展的科技含量，努力破除封建迷信思想和愚昧落后的生产、生活方式，大力宣传“科学技术是第一生产力”的思想，弘扬科学精神，传播科学方法，普及科学知识。知识就是力量，希望《农牧民实用技术科普读本》成为广大农牧民群众和基层干部了解现代科学知识、科学方法以及科学种田、科学养畜、科学生活的良师益友，成为学习先进实用的种植、养殖、农畜产品加工技术和商品生产、市场营销、经营管理、卫生保健、计划生育、环境保护、法律知识的工具书，使广大农牧民群众用科学技术之剑斩断贫穷落后之根，在建设农牧区社会主义精神文明和物质文明中，起到促进作用。

刘玉超

ੴ ਸਾਹਮਣੇ ਪ੍ਰਸਾਦਿ

《藏文大藏经·法华·般若波罗蜜多·中观·唯识·中论·十二因缘·大智度论·成唯识论·俱舍论·集解》

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନ

ଭାଷା କଣ

ସଂଖ୍ୟା କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (1)
1 କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (1)
2 କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (1)
ହେତୁରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (6)
3 କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (8)
4 କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (13)
ସମ୍ବନ୍ଧିତ କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (17)
1 ଶରୀରର ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (17)
2 ଶରୀରର ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (19)
3 କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (20)
ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (20)
4 କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (23)
5 କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (38)
ସମ୍ବନ୍ଧିତ କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତାରେ ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (42)
1 ଶରୀରର ପରିଚୟ ଓ ବ୍ୟାଖ୍ୟାନ	..... (42)

- 2 କୁଣ୍ଡଳିକାରୀଙ୍କାଳିପି..... (44)
- 3 ଶିଥିରିକାନ୍ଦିରିକାଲୁଧିକାଳିନ୍ଦା (47)
- 4 କୁଣ୍ଡଳା ମହିଳା କରିପା ଏନ୍ଦରାନନ୍ଦାପିନ୍ଦରୀନ୍ଦା
କୁଣ୍ଡଳିକା (49)
- 5 ଶିଥିରିକାନ୍ଦିରିକାଲୁଧିକାଳିନ୍ଦା (52)
- 6 ସନ୍ତିଷ୍ଠାନକାଳିକାନନ୍ଦାନ୍ଦିରିକାଲୁଧିକାଳିନ୍ଦା (54)
- 7 ଶିଥିରିକାନ୍ଦିରିକାଲୁଧିକାଳିକାନନ୍ଦାନ୍ଦିରିକାଲୁଧିକାଳିନ୍ଦା
କରିକାଳିକା (57)
- ସବୁ କରିକାଳିକାଲୁଧିକାଳିକାନନ୍ଦାନ୍ଦିରିକାଲୁଧିକାଳିନ୍ଦା (62)
- 1 ସନ୍ତିଷ୍ଠାନକାଳିକାନନ୍ଦାନ୍ଦିରିକାଳିକା (62)
- 2 ନନ୍ଦାକାଳିରୀକାଳିକାଲୁଧିକାଳିକା (69)
- 3 କାଳିକାଲୁଧିକାଳିକାନନ୍ଦାନ୍ଦିରିକାଲୁଧିକାଳିକା (72)
- 4 ନନ୍ଦାକାଳିରୀକାଳିକାନନ୍ଦାନ୍ଦିରିକାଲୁଧିକାଳିକା
କାଳିକା (76)

1 ཁ ག གྷ ག ཉ ག ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ ཉ

ହଦ୍-ରେଶ-ଷିନ୍‌ବିଦ୍-ରେଶା-ଯ-ମନ୍-ଶ୍ଵିଦ୍-ଶ୍ଵର୍-ତ୍ରୁପ୍-ତ-ଗର୍-ତ୍ରଣ-
ତ୍ରା-ନ-ମ-ଶ୍ଵି-କୁଲ୍-ଶ୍ଵି-କ-ର-ଶ୍ଵି-ତ୍ରୁପ୍-ତ-ଗର୍-ତ୍ରଣ-କେବ-ବୈଶ-ଷି-ବ୍ରଣ-କର-
ଗ-ଶ୍ଵି-ଦ୍-ଶ୍ଵର୍-

ગવಿ. ಕಸ. ಮ. ಹಲ್ವ. ಹೆ. ಪದ. ಇಶ್ವ. ಪರಿ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಕ್ರೂಸ. ಅಹುಗ. ಶಿವ. ವಿನ್. ಇತ್ತೊಳ್ಳುಗ.
ಇತ್ತು. ಪರಿ. ಶ್ವೇ. ಗಣಿ. ಇ. ಶಾ. ವಿ. ಶ್ವ. ಶ್ವ. ಪರಿ. "ಶಿನ. ಮ. ಶಿವ. ಪರಿ" ಹಲ್ವ. ಸಿ. ಕ.
ಅ. ಪಿ. ಕ. ಪದ. ಇ. ಪ. ವಿ. ಶ. ದ. ಇ. ಹೆ. ನಿ. ತು. ಇತ್ತು. ಇತ್ತು. ಪರಿ. ಇ. ರಿ. ಗಣ. ಪ. ದ. ನ.
ಇ. ದ. ಇ. ದ. ಶ್ರೀ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಪ. ರೆ. ನ.



ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಹಲ್ವ. ಕ. ಜೆ. ಇ. ಗಣ. ಪರಿ.

ಹಲ್ವ. ರಿ. ಶಿ. ಪ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಶ್ವೇ. ದಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.
ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.
ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.
ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.
ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.
ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.
ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.
ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.
ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ. ಹಲ್ವ. ಶಿ. ಪರಿ. ಪದ. ಇ. ದ. ಷ್ಟ್ಯಾ.



法華經卷第十一。說法華經第十二。說法華經。

說法華經第十二。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。

說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。
 說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。說法華經。